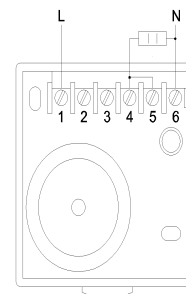
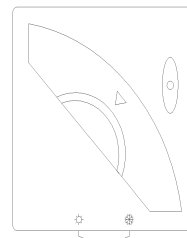


LT originalios naudojimo taisyklės Elektromechaninis patalpos termostatas Aprašymas Elektromechaninis patalpos termostatas skirtas šildymo, vėdinimo, oro kondicionavimo sistemų valdymui. Termostatas, pagal vartotojo nustatytą temperatūrą gali valdyti ventiliatorius, aušintuvus, šildytuvus ir kitus įrenginius.	PL Oryginalna instrukcja obsługi Elektromechaniczny termostat pokojowy Opis produktu Termostat elektromechaniczny przeznaczony jest do sterowania systemami ogrzewania, wentylacji i klimatyzacji. Termostat, zgodnie z ustawieniami użytkownika, może sterować wentylatorami, chłodnicami, nagrzewnicami i innymi urządzeniami.	EN Original user manual Elektromechanical room thermostat Description Electromechanical thermostat is designed to control systems of heating, ventilation and air conditioning. Thermostat according user sets can control fans, coolers, heaters and other devices.
Techniniai duomenys Temperatūros nustatymo ribos – 10...30°C, Matavimo tikslumas - ±1°C, Maitinimo įtampa – 230V, Valdoma apkrova – 16(2,5) A/250 V, Vardinis dažnis – 50/60 Hz, Saugos klasė – IP20, Maksimali aplinkos temperatūra – 50°C, Matmenys – 80x80x44, Termostatas atitinka standartus – EN60730-1, EN60730-2-9 ir žymimas CE ženklu,	Dane techniczne Zakres nastawy temperatury — 10...30°C, Dokładność pomiaru- ±1°C, Napięcie zasilania — 230 B, Obciążenie sterujące - 16(2,5) A/250 B, Częstotliwość - 50/60 Гц, Stopień ochrony — IP20, Maks. temperatura otoczenia — 50°C, Wymiary - 80x80x44, Termostat spełnia normy EN60730-1, EN60730-2-9 i jest oznaczony znakiem CE.	Technical data Temperature setting range – 10...30°C, Measurement accuracy - ±1°C, Power supply – 230V, Control load - 16(2,5) A/250 V, Frequency - 50/60 Hz, Protection class – IP20, Max. ambient temperature – 50°C, Dimensions – 80x80x44, Thermostat corresponds with standards - EN60730-1, EN60730-2-9 and marked CE,



Montavimas ir elektrinis pajungimas 1. Elektrinis pajungimas ir aptarnavimas gali būti atliktas tik kvalifikuoto elektriko pagal, galiojančius tarptautinius ir nacionalinius elektrosaugos, elektros įrenginių įrengimo, reikalavimus. 2. Naudoti tik tokį elektros šaltinį, kurio duomenys yra nurodyti ant termostato lipduko. 3. Būtina sumontuoti automatinį jungiklį su mažiausiai 3 mm kontaktų tarpeliu. 4. Paspauskite su atsuktuvu fiksatorius, parodytus paveikslėlyje rodyklėmis. 5. Nuimkite dangtelį. 6. Pritvirkinte termostatą prie sienos. 7. Pajunkite termostatą pagal parodytą schemą. 8. Uždėkite ir užfisuokite termostato dangtelį. 9. Pasirinkite valdymo režimą (šildymas/šaldymas) su jungikliu, esančiu apačioje.	Montaż i podłączenie elektryczne 1. Podłączenie elektryczne może wykonać wyłącznie wykwalifikowany elektryk, zgodnie z międzynarodowymi i krajowymi normami dotyczącymi instalacji elektrycznych. 2. Źródło zasilania musi być zgodne z danymi podanymi na etykiecie grzejnika. 3. Należy zainstalować automatyczny wyłącznik nadprądowy z przerwą między stykami wynoszącą co najmniej 3 mm. 4. Naciśnij zatrzaski wskazane strzałkami na rysunku za pomocą śrubokręta. 5. Zdejmij pokrywę. 6. Zamontuj termostat na ścianie. 7. Podłącz termostat zgodnie z pokazanym schematem. 8. Załóż i zablokuj pokrywę termostatu. 9. Wybierz tryb sterowania (grzanie/chłodzenie) za pomocą przełącznika znajdującego się na dole.	Installation and electrical connection 1. Electrical connection can be made only by qualified electrician according to legal international and national electrical installation standards. 2. Power supply source have to conform with data on heater label. 3. Automatic circuit breaker with at least 3 mm contact gap have to be installed. 4. Press locks with screwdriver as shown with rows in picture. 5. Remove cover. 6. Fix thermostat to the wall. 7. Make electrical connection as shown in picture. 8. Put cover back and fix locks. 9. Choose control settings (heating/cooling) with switch in the bottom.
--	---	---